

96.328

Standesinitiative Tessin Spielbankengesetz

Initiative du canton du Tessin Maisons de jeu. Loi

Beschluss des Ständerates vom 18. Dezember 1997
 Décision du Conseil des Etats du 18 décembre 1997
 Kategorie V, Art. 68 GRN – Catégorie V, art. 68 RCN

Wortlaut der Initiative vom 27. November 1996

Gestützt auf Artikel 93 Absatz 2 der Bundesverfassung ersucht der Kanton Tessin die Bundesversammlung:

- a. vom Bundesrat die Vorlage des endgültigen Entwurfes zum Spielbankengesetz zu verlangen;
- b. im genannten Gesetz eine Höchstzahl von 13 Konzessionen für Spielbanken der Kategorie A zu verankern und ein Besteuerungssystem vorzusehen, das die berechtigten Interessen der Sitzkantone nicht bestraft.

Texte de l'initiative du 27 novembre 1996

S'appuyant sur l'article 93 alinéa 2 de la Constitution fédérale, le canton du Tessin demande à l'Assemblée fédérale:

- a. d'inviter le Conseil fédéral à présenter le projet définitif de la loi sur les maisons de jeu;
- b. de limiter à 13, dans la loi susmentionnée, les concessions destinées aux maisons de jeu de la catégorie A et de prévoir un système fiscal qui ne lèse pas les intérêts légitimes des cantons d'implantation.

von Felten Margrith (G, BS) unterbreitet im Namen der Kommission für Rechtsfragen (RK) den folgenden schriftlichen Bericht:

Die Kommission hat an ihrer Sitzung vom 6./7. Juli 1998 die Standesinitiative Tessin gemäss Artikel 21octies des Geschäftsverkehrsgesetzes vorgeprüft.

Diese Initiative verlangt die Vorlage des endgültigen Entwurfes zum Spielbankengesetz durch den Bundesrat und die Verankerung einer Höchstzahl von 13 Konzessionen für Spielbanken der Kategorie A in diesem Gesetz. Ebenso soll ein Besteuerungssystem vorgesehen werden, das die berechtigten Interessen der Sitzkantone nicht bestraft.

Der Ständerat hat am 18. Dezember 1997 (AB 1997 S 1329) beschlossen, der Initiative keine Folge zu geben. Die vorberatende Kommission für Rechtsfragen hatte bei der Vorprüfung gemäss Artikel 21octies Absatz 3 GVG einen Vertreter des Kantons Tessin angehört.

Erwägungen der Kommission

1. Stand der bereits eingeleiteten Verfahren, die mit der Initiative im Zusammenhang stehen

Am 26. Februar 1997 verabschiedete der Bundesrat die Botschaft zum Bundesgesetz über das Glücksspiel und die Spielbanken (Spielbankengesetz). Damit ist das erste Anliegen der Standesinitiative bereits erfüllt. Die Vorlage wurde vom Ständerat in der Wintersession 1997 behandelt. Im Nationalrat wird das Geschäft in der Herbstsession 1998 behandelt.

2. Beratungen

Anlässlich der Beratung der Botschaft des Bundesrates hat die Kommission beschlossen, sich dem Beschluss des Ständerates anzuschliessen und die in Artikel 9 des Entwurfs vorgesehene Begrenzung der Anzahl der Spielbanken der Kategorie A (Grands Casinos) auf sieben ersatzlos zu streichen. Dem Beschluss liegt die Auffassung zugrunde, dass die Anzahl der Grands Casinos nicht im Gesetz festgelegt werden sollte, sondern der Selbstregulierung aufgrund der gestellten Rahmenbedingungen und der Marktsituation zu überlassen ist. Damit wird dem Anliegen des Kantons Tessin, die Möglichkeit zu erhalten, auf seinem Boden mehr als ein Grand Casino zu errichten, grundsätzlich Rechnung getragen.

Im weiteren ist die Kommission dem Beschluss des Ständerates gefolgt, die Vorlage des Bundesrates mit Blick auf die Besteuerung der Kantone in verschiedenen Punkten zu verbessern. So wurde der minimale vom Bund zu erhebende Abgabensatz von 60 Prozent auf 40 Prozent reduziert. Für die ersten vier Betriebsjahre wurde sogar ein Minimalabgabensatz von 20 Prozent anstatt 40 Prozent vorgesehen. Damit ist nach Auffassung der Kommission auch dem Wunsch des Kantons Tessin nach einem Besteuerungssystem, das die berechtigten Interessen der Sitzkantone wahr, ausreichend Rechnung getragen.

Gestützt auf diese Überlegungen und in der Meinung, durch den Entwurf zum Spielbankengesetz und insbesondere auch durch die erwähnten Änderungsvorschläge der Kommission seien die Anliegen der Standesinitiative bereits aufgenommen worden, beantragt die Kommission, der dadurch gegenstandslos gewordenen Initiative keine Folge zu geben.

von Felten Margrith (G, BS) présente au nom de la Commission des affaires juridiques (CAJ) le rapport écrit suivant:

Réunie les 6 et 7 juillet 1998, la commission a procédé, conformément à l'article 21octies de la loi sur les rapports entre les Conseils, à l'examen préliminaire de l'initiative.

Cette initiative invite le Conseil fédéral à présenter un projet définitif de loi sur les maisons de jeu; elle vise par ailleurs à ce que cette loi limite à 13 les concessions destinées aux maisons de jeu de la catégorie A et prévoit un système fiscal qui ne lèse pas les intérêts légitimes des cantons d'implantation. Le Conseil des Etats a décidé le 18 décembre 1997 (BO 1997 E 1329) de ne pas donner suite à l'initiative. La Commission des affaires juridiques du Conseil des Etats avait, lors de l'examen préliminaire de cette initiative et conformément à l'article 21octies alinéa 3 LREC, auditionné un représentant du canton du Tessin.

Considérations de la commission

1. Avancement d'autres procédures législatives en rapport avec l'initiative

Le 26 février 1997, le Conseil fédéral a approuvé le message relatif à la loi fédérale sur les jeux de hasard et les maisons de jeu (loi sur les maisons de jeu). Le premier objectif de l'initiative du canton du Tessin est donc atteint. Le Conseil des Etats a traité cet objet à la session d'hiver 1997; le Conseil national l'examinera à la session d'automne 1998.

2. Délibérations

Au cours des délibérations sur le message du Conseil fédéral, la commission a décidé de se rallier au Conseil des Etats, qui a biffé, à l'article 9 du projet, la limitation à sept du nombre de maisons de jeu de la catégorie A (grands casinos). Il s'agit de ne pas fixer dans la loi le nombre de grands casinos, mais de laisser ce nombre se déterminer naturellement, en fonction des conditions-cadres et de la situation du marché. Ainsi, l'objectif du canton du Tessin de conserver la possibilité d'ériger plus d'un grand casino sur son sol, est également atteint. Par ailleurs, la commission s'est rangée aux décisions du Conseil des Etats, qui a amélioré divers points du projet du Conseil fédéral concernant l'imposition des cantons. Le taux de la taxe minimum que la Confédération perçoit est réduit de 60 pour cent à 40 pour cent. Pendant les quatre premières années d'exploitation, il a même été fixé à 20 pour cent au lieu de 40 pour cent. La commission estime qu'elle a donc pris en compte le vœu du canton du Tessin de prévoir un système fiscal ne lésant pas les intérêts légitimes des cantons d'implantation.

Compte tenu de ces réflexions et estimant que les objectifs visés par l'initiative du canton du Tessin ont déjà été pris en compte, non seulement par le dépôt du projet de loi sur les maisons de jeu, mais aussi dans les modifications qu'elle a apportées au projet, la commission propose de ne pas donner suite à l'initiative.

Antrag der Kommission

Die Kommission beantragt einstimmig, der Initiative keine Folge zu geben.

Proposition de la commission

La commission propose, à l'unanimité, de ne pas donner suite à l'initiative.

Angenommen – Adopté

Schluss der Sitzung um 18.30 Uhr

La séance est levée à 18 h 30

Standesinitiative Tessin Spielbankengesetz

Initiative du canton du Tessin Maisons de jeu. Loi

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1998
Année	
Anno	
Band	V
Volume	
Volume	
Session	Herbstsession
Session	Session d'automne
Sessione	Sessione autunnale
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	09
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	96.328
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	30.09.1998 - 15:00
Date	
Data	
Seite	1949-1950
Page	
Pagina	
Ref. No	20 044 563

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.
Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.
Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.